



MENTAMÁLARÁÐIÐ

# Fælleserklæring

i forbindelse med de færøske myndigheders overtagelse af sagsområderne "folkekirken" og "andre trossamfund"

# Felags yvirlýsing

í sambandi við yvirtøku av málsoðkjumum "fólkakirkjan" og "onnur trúarsamfeløg"

Landsstyret har besluttet at fremsætte forslag til lagtingslov om overtagelse af sagsområdene "folkekirken" og sagsområdet "andre trossamfund", med virkning fra den 29. juli 2007.

I overensstemmelse med lov om de færøske myndigheders overtagelse af sager og sagsområder, har kirkeministeren og landsstyremanden for kirkelige anliggender i dag afsluttet drøftelserne i forbindelse med de færøske myndigheders beslutning.

Parterne konstaterer, at lovgivningen om visse personalemæssige spørgsmål i forbindelse med de færøske myndigheders overtagelse af sager og sagsområder finder anvendelse.

Denne fælleserklæring er vedlagt et bilag angående ejendomme m.v., der vedrører folkekirken på Færøerne.

Parterne er enige om, forud for overtagelsen af sagsområderne at indgå en samarbejdsaftale, hvorved de tætte forbindelser på det folkekirkelige område, både kirkeligt og administrativt, fortsætter.

Landsstýrið hevur gjørt av at leggja fyrri lógtingið uppskot til lógtingslóg um yvirtøku av málsoðkjumum "fólkakirkjan" og málsoðkjumum "onnur trúarsamfeløg" við gildi frá 29. juli 2007.

Samsvarandi lóg um mál og málsoðki føroyskra myndugleika at yvirtaka hava danski kirkju-málaráðharrin og landsstýrismadurin í kirkjumálum í dag endað samskiptið í sambandi við avgerð landsstýrisins.

Partarnir staðfesta, at lóggávan um starvsfólkaviðurskipti, í sambandi við yvirtøku av málum og málsoðkjum, verður nýtt.

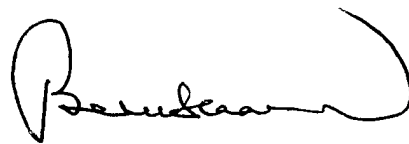
Hjá hesi felags yvirlýsing liggur eitt fylgiskjal um ognir, ið viðvíkja fólkakirkjunum í Føroyum.

Partarnir eru samdir um, áðrenn málsoðkini verða yvirtikin, at gera eina samstarvsavtalu, ið ger, at tættu samskiptið á fólkakirkjuliga økinum, bæði kirkjuliga og fyrisingarliga, heldur fram.

København, den 20. april 2007



Jógván á Lakjuni  
landsstýrismadur



Bertel Haarder  
kirkeminister

## Bilag

### til fælleserklæring i forbindelse med de færøske myndigheders overtagelse af sagsområdet folkekirken

For ejendommene

- 1) matr. nr. 282ae, 350 Vestmanna, hvor den tinglyste ejer er Kirkeministeriet
- 2) matr. nr. 90, 430 Hvalvík, hvor den tinglyste ejer er embedet som bofast kapellan i Nordstrømø Præstegæld
- 3) matr. nr. 690g, Essalág 18, 100 Tórshavn, hvor den tinglyste ejer er embedet som residerende kapellan i Sydstrømø Præstegæld
- 4) matr. nr. 853d, J. Paturssonargøta 20, 100 Tórshavn, hvor den tinglyste ejer er sognepræsteembedet i Sydstrømø Præstegæld
- 5) matr. nr. 1043i, Heygsvegur 2, 100 Tórshavn, hvor den tinglyste ejer er sognepræsteembedet i Sydstrømø Præstegæld
- 6) matr. nr. 519, (Strendur) Gjaranes, 494 Innan Glyvur, hvor den tinglyste ejer er sognepræsteembedet i Sjóvar Præstegæld
- 7) matr. nr. 64a, Nes, 655 Saltangará, hvor den tinglyste ejer er sognepræsteembedet i Nes og
- 8) matr. nr. 590b, Prestagarðurin á Brekku, 700 Klaksvík, hvor den tinglyste ejer er Nordøernes Vestre Præstegæld

betaler Færøernes landsstyre i alt kr. 17.600.000,- til fællesfonden v/ Kirkeministeriet.

2) Kirkeministeriet udfærdiger et overdragelsesdokument vedrørende ejendommen matr. nr. 282ae, 350 Vestmanna, hvorved ejendommen overdrages fra Kirkeministeriet til landsstyret.

3) De blandt stiftsmidlerne i Københavns Stift indestående kapitaler pr. 29. juli 2007 (opgjort pr. 1. november 2003 til 1.149.271,52 kr.), der tilhører præsteembeder på Færøerne, indbetales til stiftsøvrigheden over Færøernes Stift.

Bilaget er udfærdiget med forbehold for tilvejebringelse af den fornødne lov hjemmel, i den udstrækning dette måtte være påkrævet.

## Fylgiskjal

### til felags yvirlýsing í sambandi við yvirtøku av málsøkinum fólkakirkjan

Fyri ognirnar

- 1) matr. nr. 282ae, 350 Vestmanna, har tinglýsti eigarin er danska Kirkjumálaráðið
- 2) matr. nr. 90, 430 Hvalvík, har tinglýsti eigarin er embætið sum fastur hjálparprestur í Norðstreymoyar prestagjaldi
- 3) matr. nr. 690g, Essalág 18, 100 Tórshavn, har tinglýsti eigarin er embætið sum fastur hjálparprestur í Suðurstreymoyar prestagjaldi
- 4) matr. nr. 853d, J. Paturssonargøta 20, 100 Tórshavn, har tinglýsti eigarin er embætið sum sóknarprestur í Suðurstreymoyar prestagjaldi
- 5) matr. nr. 1043i, Heygsvegur 2, 100 Tórshavn, har tinglýsti eigarin er embætið sum sóknarprestur í Suðurstreymoyar prestagjaldi
- 6) matr. nr. 519, (Strendur) Gjaranes, 494 Innan Glyvur, har tinglýsti eigarin er embætið sum sóknarprestur í Sjóvar Prestagjaldi
- 7) matr. nr. 64a, Nes, 655 Saltangará, har tinglýsti eigarin er embætið sum sóknarprestur á Nesi og
- 8) matr. nr. 590b, Prestagarðurin á Brekku, 700 Klaksvík, har tinglýsti eigarin er Norðoyar Vestara Prestagjald

rindar Føroya landsstýri í alt kr. 17.600.000,- til fællesfonden v/danska Kirkjumálaráðnum.

2) Danska Kirkjumálaráðið ger eitt avhendingarskjal viðvíkjandi ognini matr. nr. 282ae, 350 Vestmanna, har danska Kirkjumálaráðið avhendir landsstýrinum ognina.

3) Tann peningaogn, ið stendur inni saman við stiftsmidlunum í Keypmannahavnar Stifti tann 29. juli 2007 (sum tann 1. november 2003 var 1.149.271,52 kr.), ið hoyrir til prestaembæti í Føroyum, verður góldin Stiftsstjórnini í Føroyum.

Fylgiskjalið er gjørt við fyrivarni fyri, at lógarheimild verður fingin til vega, í tann mun hetta er neyðugt.